



# LAMPE INSECTICIDE

MODELE: IK103



---

MANUEL D'INSTRUCTIONS

**Lire attentivement ce manuel d'instruction car il contient d'importantes informations sur la sécurité, l'utilisation et l'entretien de cet appareil. Conserver ce manuel pour de futures consultations.**

## INTRODUCTION

Doté d'un design élégant et d'une haute efficacité, cette lampe insecticide utilise une bulbe à rayons UV-A, produisant un mélange de bioxyde de carbone et d'humidité, de façon à simuler la respiration humaine et attirer les insectes. De cette façon, ils se retrouvent piégés et exterminés avant d'être expulsés à travers le vase extractible. Cette unité est inoffensive aussi bien aux humains qu'aux animaux et elle est même utilisée à la purification de l'air de l'environnement où elle se trouve. En plus, elle est silencieuse, économique, sûre et durable, facile à utiliser et à nettoyer. La meilleure solution pour résoudre le problème des insectes à la maison.

## PRECAUTIONS

Prière de lire attentivement ce manuel d'instructions afin d'éviter tout risque d'électrocution, de court-circuit, incendie ou endommagement de l'unité.

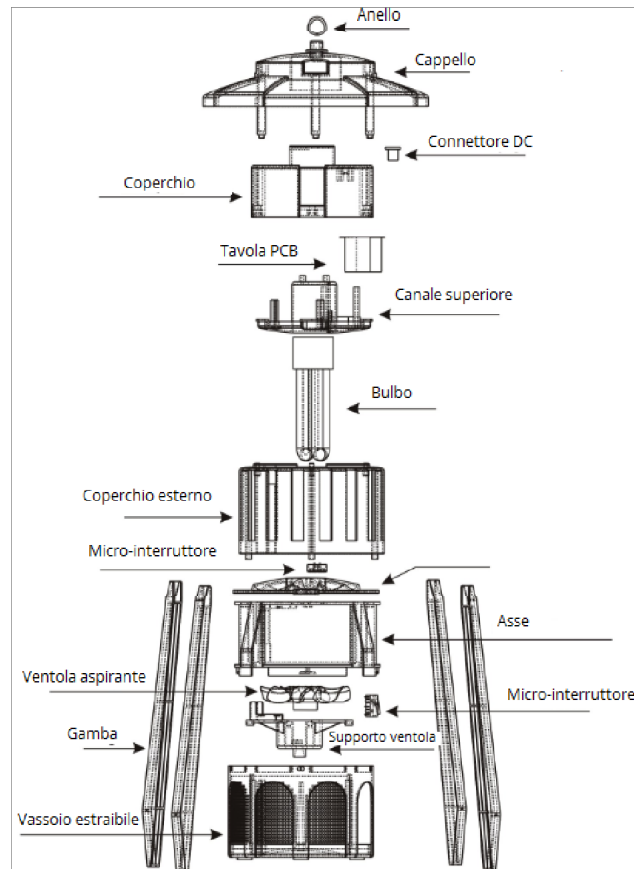
- Tenir hors de la portée des enfants.
- La lampe n'est pas remplaçable.
- Ne pas modifier ou essayer de réparer le câble d'alimentation, la prise ou l'unité. Les réparations doivent être uniquement effectuées par un personnel qualifié. Contacter un centre d'assistance.
- S'assurer que l'installation électrique domestique soit conforme aux normes spécifiées sur l'appareil (220-240V – 50Hz)
- Éviter d'exposer les yeux à la lumière pendant trop longtemps.
- Ne pas permettre aux enfants de s'approcher de l'appareil lorsqu'il est en marche.
- Ne pas insérer les doigts ou n'importe quel objet à l'intérieur de l'appareil.
- Avant tout nettoyage, il est indispensable d'éteindre l'appareil et de débrancher le câble de la prise électrique.
- Éviter d'exposer l'appareil à la poussière. Ne pas utiliser l'appareil à proximité de sources d'eau.
- En cas d'utilisation prolongée, tenir la prise loin de l'humidité et éviter que le câble soit endommagé.
- L'appareil ne doit pas être utilisé dans des endroits où il y a de la vapeur inflammable ou poudre explosive.
- Ne pas mettre d'objet lourd sur les câbles ou d'objets émettant de la chaleur. Les câbles peuvent être endommagés.
- Ce produit est prévu uniquement pour une utilisation domestique.
- Avant de procéder à l'entretien et au nettoyage, débrancher de la prise électrique.
- Ne pas utiliser de spray (par exemple insecticide, spray pour cheveux, etc) car il pourrait endommager le corps de l'appareil.
- En cas d'anomalies éteindre immédiatement l'appareil et contacter le revendeur ou un centre d'assistance.
- Ne pas utiliser cet appareil raccordé à un programmateur, minuterie externe ou un système de télécommande ou tout autre dispositif qui pourrait mettre l'appareil automatiquement en marche.
- Ne pas utiliser de prises ou de câbles endommagés.
- Pour débrancher tirer fermement sur la prise afin d'éviter tout choc électrique, court-circuit ou incendie.
- Ne pas réparer les interrupteur de sécurité avec du ruban adhésif. Danger d'incendie.
- Il est absolument interdit de démonter ou de réparer l'appareil. Risque d'incendie. Si nécessaire contacter le revendeur ou un centre d'assistance.
- Ne pas utiliser l'appareil à proximité d'une baignoire, douche ou piscine.
- Avant de débrancher l'appareil de la prise électrique, s'assurer que la tension correspond à celle indiquée sur le produit et que l'installation domestique soit conforme aux normes en vigueur.
- Ne pas toucher la connexion électrique avec les mains humides.
- Ne pas utiliser ce produit pour des fins autres que celles pour lesquelles il a été conçu.
  - Cet appareil n'est pas adapté à l'utilisation par des personnes (y compris les enfants) à capacités physiques et mentales réduites, ou par des personnes inexpérimentées, sauf si elles sont supervisées et qu'elles ont été préalablement et correctement informées du mode de fonctionnement de l'appareil.
  - Si le câble flexible externe est endommagé, il doit être remplacé par un personnel technique qualifié afin d'éviter tout incendie.
  - Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

- Tenir hors de la portée des enfants.
- Débrancher de la prise électrique avant de réparer ou entreprendre un nouveau cycle de nettoyage.
- N'insérer aucun objet à l'intérieur de l'unité.
- Ne pas utiliser l'appareil dans un environnement potentiellement explosif.

## GUIDE A L'UTILISATION

Afin d'obtenir des prestations optimales, l'environnement dans lequel l'appareil est utilisé doit être sombre et toutes les portes et fenêtres doivent être fermées. Il est préférable de le positionner sur une table ou n'importe quel support qui soit à environ 50-100cm du sol.

### Caractéristiques électriques: 220-240V 50Hz – 1 Lampe UV da 7W



Anello > anneau

Cappello > chapeau

connettore > DC connecteur DC

coperchio > couverture

tavola PCB > Table PCB

canale superiore > canal supérieur

bulbo > ampoule

coperchio esterno > couverture extérieure

micro-interruttore > micro-interrupteur

trap door > trappe

asse > axe

ventola aspirante > ventilateur d'aspiration

micro-interruttore > micro-interrupteur

gamba > jambe

supporto ventola > support ventilateur

vassoio estraibile > plateau amovible

## Italiano



### **Trattamento del dispositivo elettrico od elettronico a fine vita (Applicabile in tutti i paesi dell'Unione Europea e in quelli con sistema di raccolta differenziata)**

Questo simbolo sul prodotto o sulla confezione indica che il prodotto non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico, ma deve invece essere consegnato ad un punto di raccolta appropriato per il riciclo di apparecchi elettrici ed elettronici. Assicurandovi che questo prodotto sia smaltito correttamente, voi contribuirete a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute che potrebbero altrimenti essere causate dal suo smaltimento inadeguato. Il riciclaggio dei materiali aiuta a conservare le risorse naturali. Per informazioni più dettagliate circa il riciclaggio di questo prodotto, potete contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure il negozio dove l'avete acquistato.

Chiunque abbandona o cestina questo apparecchio e non lo riporta in un centro di raccolta differenziata per rifiuti elettrici-elettronici è punito con la sanzione amministrativa pecuniaria prevista dalla normativa vigente in materia di smaltimento abusivo di rifiuti.

## English



### **Disposal of old electrical & electronic equipment (Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)**

This symbol on the product or in its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

## Français



### **Traitement des appareils électriques et électroniques en fin de vie (Applicable dans les pays de l'Union Européenne et aux autres pays européens disposant de systèmes de collecte sélective)**

Ce symbole, apposé sur le produit ou sur son emballage, indique que ce produit ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En s'assurant que ce produit est bien mis au rebus de manière appropriée, vous aiderez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine. Le recyclage des matériaux aidera à conserver les ressources naturelles. Pour toute information supplémentaire au sujet du recyclage de ce produit, vous pouvez contacter votre municipalité, votre déchetterie ou le magasin où vous avez acheté le produit.

## Español



### **Tratamiento de los equipos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (Aplicable en la Unión Europea y en países europeos con sistemas de recogida selectiva de residuos)**

Este símbolo en su equipo o su embalaje indica que el presente producto no puede ser tratado como residuos domésticos normales, sino que deben entregarse en el correspondiente punto de recogida de equipos eléctricos y electrónicos. Asegurándose de que este producto es desechado correctamente, Ud. Está ayudando a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana que podrían derivarse de la incorrecta manipulación de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar las reservas naturales. Para recibir información detallada sobre el reciclaje de este producto, por favor, contacte con su ayuntamiento, su punto de recogida más cercano o el distribuidor donde adquirió el producto.

## Deutsch



### **Entsorgung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten (Anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem für diese Geräte)**

Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist, sondern an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Durch Ihren Beitrag zum korrekten Entsorgen dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Materialrecycling hilft den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern. Weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer Gemeinde, den Kommunalen Entsorgungsbetrieben oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

Importè par Westim S.p.A.  
Via Roberto Bracco 42/E, 00137 Roma, Italia  
Tél: +39 06 8720311  
Mail: [info@westim.it](mailto:info@westim.it)  
Prodotte en Chine

